

بسم الله الرحمن الرحيم

فرمان

عالیقدر امیر المؤمنین حفظه الله

در مورد رفتار نیک

با محبوسین

شماره: (۵/۹ج)

تاریخ: ۱۴۴۱/۳/۷ هـ.ق

الحمد لله و كفى و سلام على عباده  
الذين اصطفى اما بعد: فقد قال الله  
تعالى: و يطعمون الطعام على حبه  
مسكينا و يتيما و اسيرا (سورة الدهر،  
آية ۸)

الله جل جلاله در این آیت مبارک  
تأکیداً به رفتار نیک با محبوسین امر  
کرده است، قاله قتادة، و در حدیث  
شریف نبی صلی الله علیه و سلم فرموده  
است: (استوصوا بالأسارى خیرا)  
اخرجه الطبرانی عن أبی عزیز، و هو  
حدیث حسن.

ترجمه: وصیت رفتار نیک با محبوسین  
را قبول نمائید. مراد از محبوس آن  
زندانی است که در جنگ از مشرکین

بسم الله الرحمن الرحيم

له بندیانو سره د بنه سلوک

کولو په هکله

د عالیقدر امیر المؤمنین حفظه الله

فرمان

گڼه: (۵/۹ج)

نېټه: ۱۴۴۱/۳/۷ هـ.ق

الحمد لله و كفى و سلام على عباده  
الذين اصطفى اما بعد: فقد قال الله  
تعالى: و يطعمون الطعام على حبه  
مسكينا و يتيما و اسيرا (سورة الدهر،  
آية ۸)

الله جل جلاله په دې مبارک آیه کې په  
تأکید سره له بندیانو سره په بنه سلوک  
امر کړی دی، قاله قتادة، او په حدیث  
شریف کې نبی صلی الله علیه و سلم  
فرمایلي دي: (استوصوا بالأسارى خیرا)  
اخرجه الطبرانی عن أبی عزیز، و هو  
حدیث حسن.

ژباړه: له بندیانو سره د بنه سلوک  
کولو وصیت قبول کړئ. له بندي څخه  
مراد هغه بندي دی چې له مشرکینو

خخه په جنگ کې نيول شوی وي. حسن بصري رحمه الله ويلي دي چې رسول الله صلى الله عليه و سلم ته به بندي راوستل شو، ده به له مسلمانانو خخه يو چا ته ورکړ ورته و به يې ويل ښه ورسره کوه له هغه سره به دوي درې ورځې وو، تر ځان به يې له بندي سره ښه کول.

قتاده صاحب ويلي دي: د دوی بنديان مشرکين وو، دوی ښه سلوک ورسره کاوه، ستا سره که يو مسلمان بندي شي هغه خو بيخي د دې حقدار دی چې ښه سلوک ورسره وکړي، هکذا في تفسير القرطبي و تفسير روح المعاني.

## والسلام

امير المؤمنين شيخ القرآن والحديث  
مولوي هبة الله اخندزاده

گرفته شده باشد. حسن بصري رحمه الله گفته است که زندانی به رسول الله صلى الله عليه و سلم آورده می شد، وی او را به یکی از مسلمانان می داد و به وی می گفت: با او نیکی کن. دو، سه روز با وی می بود، از خود بیشتر با زندانی نیکی می کرد.

قتاده صاحب گفته است: زندانیان آنها مشرکين بودند، ایشان رفتار نیک همراي شان می کردند، اگر نزد شما یک مسلمان زندانی شود، وی قطعاً مستحق این است که با وی رفتار نیک نماید. هکذا في تفسير القرطبي و تفسير روح المعاني.

## والسلام

امير المؤمنين شيخ القرآن والحديث  
مولوی هبة الله اخندزاده